

# Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!



# Nna!



**basic education**

Department:  
Basic Education  
**REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**

**unicef**   
for every child

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

**Ke nna. Ke kgethehile. Lelapa la ka le nthata haholo.**



- \* Ha ngwana a hlaha, o bona, o utlwa le ho ithuta dintho tse ngata.
- \* Boholo ba thuto ya motheo e etsahala ho tloha ha a hlaha ho fihlela ha a le dilemo di tharo.
- \* Diketsahalo tse ntle, jwalo ka ho akwa le ho bua, di tlatsetsa kgolong ya boko ba ngwana.

**Ha re akeng bana  
ba rona le ho bua le  
bona letsatsi le leng  
le le leng!**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

**Ke na le lebitso le letle. Le kgethehileng.**



- \* Bana ba hloka ho rata mabitso a bona.
- \* Bana ba rata ho taka ditshwantsho tsa bobona.
- \* Bana ba tlameha ho jwetswa hore ke hobaneng mabitso a bona a kgethehile.

**Ha re pheteleng  
bana ba rona dipale  
tse mabapi le  
bobona le mabitso a  
bona.**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

## **Ke ngwana wa moAfrika Borwa.**



- \* Bana ba tlameha ho rutwa ka matshwo a Afrika Borwa.
- \* Ngwana e mong le e mong wa moAfrika Borwa o tlameha ho ba le setifikeiti sa tswalo.
- \* Bana ba tlameha ho rutwa e sa le qalong maphelong a bona mabapi le boitsebiso ba bona hore ke maAfrika Borwa.

**Ha re bueng le bana  
ba rona ka nalane  
ya bona, le hore na  
ba tswa hokae jwalo  
ka maAfrika Borwa!**

## Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!

**Dijo tse nang le bophelo bo botle di thusa boko ba ka ho hola le ho ba matla!**



- \* Boko ba ngwana bo hola kapele ho tloha ha a hlaha ho fihla dilemong tse tharo.
- \* Dijo tse nang le bophelo bo botle di molemo bakeng sa kgolo ya boko.
- \* Ngwana e mong le e mong o lokela ho fumana dijo tse nang le phepo letsatsi le leng le leng.

**Ha re feng bana ba rona dijo tse lokisitsweng ka nepo, mme tse nang le bophelo bo botle letsatsi le leng le leng leng.**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

## **Nka thusa lelapa la ka.**



- \* Bana ba banyana ke nako e nngwe ba rata ho etsa mesebetsi ya batho ba baholo.
- \* Bana ba banyane ha se hangata ba hlalohanyang mesebetsi ho ya ka bong ba batho.
- \* Bana ba rata ho ba karolo ya mesebetsi ya lelapa ka tsela e tletseng papadi.

**Ha re  
kgothaletseng bana  
ba rona ho bapala  
ka lapeng!**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

**Ha ke kula, lelapa la ka le a ntlhokomela.**



- \* Bana ba sa tswa hlaha ba fumana dikarete tsa bona tsa “Tsela e Isang Bophelong bo Botle”.
- \* Batswadi ba tlameha ho boloka dikarete tsa bona tsa “Tsela e isang Bophelong bo Botle” sebakeng se bolokehileng.
- \* Bana ba banyane ba lokela ho iswa ditsing tsa bophelo bakeng sa ditlhahlobo le dikentelo tse hloke-hang.

**Ha re netefatseng hore bana ba rona ba fumana dithlahlobo tsa bona tsa bophelo bo botle kgafetsa.**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

**Ke rata ho taka, le ho penta, le ho “ngola”.**



- \* Ha bana ba qala ho ithuta ho dula, ba ka tshwara dithupa le dipentshele.
- \* Ha ba sa le banyane, bana ba rata ho ngwapangwapa hodima dintho.
- \* Bana ba ikutlwa ba kgothatswa ho ntlafatsa tse-bo ya bona ya ho ngola ha ba roriswa ka mengwapo eo ba e etsang, ho taka kapa ho penta.

**Ha re feng bana ba rona menyetla ya ho ngwapangwapa, ho penta le ho taka.**



**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

## **Ke rata ho bapala ka dinomoro le ditema.**



- \* Ha ba ithuta ho bua, bana ba rata ho bala dintho tse ba potapotileng.
- \* Bana ba tsebahatsa ditema le disheipi tse tiko-lohong ya bona.
- \* Ka ditshebetso tsa ho nyalanya, bana ba ka lem-oha dinomoro le disheipi.

**Ha re takeng le ho bua ka ditema le disheipi mmoho le bana ba rona.**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

## **Ke rata ho mamela dipale!**



- \* Bana ba rata ho phetelwa dipale.
- \* Dipale tsena di ka ba mabapi le malapa a bona, bobona, kapa moo malapa a bona a phelang teng.
- \* Bana ba natefelwa ke ha ba phetelwa dipale.

**Ha re ipheng  
nako ho bala le ho  
phetela bana ba  
rona dipale.**

**Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!**

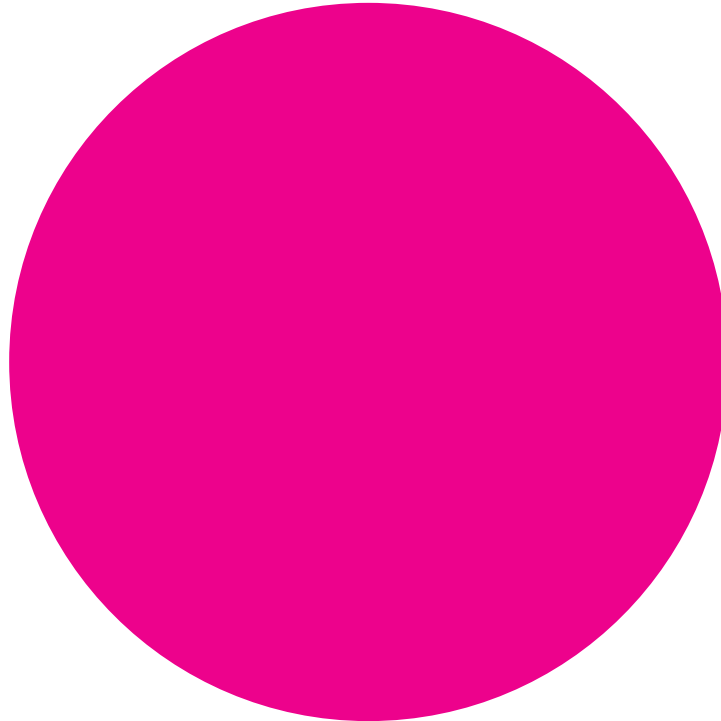
**Ke rata ho bua le ho bina le ho tsheha.**



- \* Ho bina ho kgothaletsa bana ho ithuta mantswe a matjha.
- \* Ho tantsha ho ka sebediswa e le tsela ya boikwetliso bakeng sa bana.
- \* Ho bua le bana ho ba thusa ho ntlafatsa maikutlo a bona a ho ba karolo ya batho.

**Ha re fumaneng  
nako ya ho bua, ho  
bina le ho tantsha  
mmoho le bana ba  
rona!**

Ha re bapaleng, re ithute mme re hole hammoho!



**sedikadikwe**

Department of Basic Education, Directorate: Early Childhood Development, Private Bag X895, Pretoria, 0001 ([www.education.gov.za](http://www.education.gov.za))  
UNICEF South Africa, P.O.Box 4884, Pretoria 0001, Republic of South Africa ([www.unicef.org/southafrica](http://www.unicef.org/southafrica))

